

HEROLD

kwiecień 2005

ISSN 1472-0242

Nr 117



GDAŃSK

morze możliwości

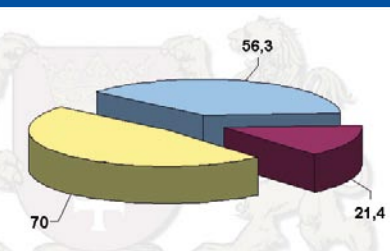


Temat numeru

Sezon turystyczny w Gdańsku rozpoczęty

Na przełomie kwietnia i maja w grodzie nad Motławą odbyło się kilka dużych imprez, które wyznaczyły początek gdańskiego sezonu turystycznego...

str. 4-6



Gospodarka

str. 7-8

- ▶ Wykonanie budżetu Gdańska w 2004 roku
- ▶ Pieniądze na przebudowę ulicy Marynarki Polskiej
- ▶ Ruszył remont Błędnika



Przyjazny Urząd

str. 10-11

- ▶ Gdański projekt doceniony przez Instytut Spraw Publicznych
- ▶ Wakacyjny Staż 2005



Informacje Rady Miasta

str. 12-13

- ▶ Gdańscy radni oddali hołd Papieżowi
- ▶ Marcowa Sesja Rady Miasta
- ▶ Kwietniowa Sesja Rady Miasta

Zmiany w komunikacji w związku z remontem Błędnika

W związku z rozpoczęciem robót związanych z przebudową wiaduktu „Błędnik” od dnia 16 kwietnia 2005 r. na okres około pół roku zmianie ulega organizacja ruchu drogowego w tym rejonie:

- została wyłączona z ruchu prawa jezdni wiaduktu „Błędnik” w kierunku do Centrum wraz z torowiskiem tramwajowym,
- ruch kołowy w obu kierunkach odbywa się po drugiej jezdni, na której wydzielono cztery pasy ruchu, po dwa pasy dla każdego z kierunków,
- na w/w jezdni wiaduktu „Błędnik” obowiązuje **bezwzględny zakaz ruchu pojazdów o całkowitej masie rzeczywistej powyżej 3,5 tony.**

Zmiany w organizacji ruchu drogowego ilustruje poniższy plan.

W związku z rozebraniem torowiska tramwajowego na wiadukcie „Błędnik” obowiązują następujące zmiany w funkcjonowaniu komunikacji zbiorowej:

1. komunikacja tramwajowa:

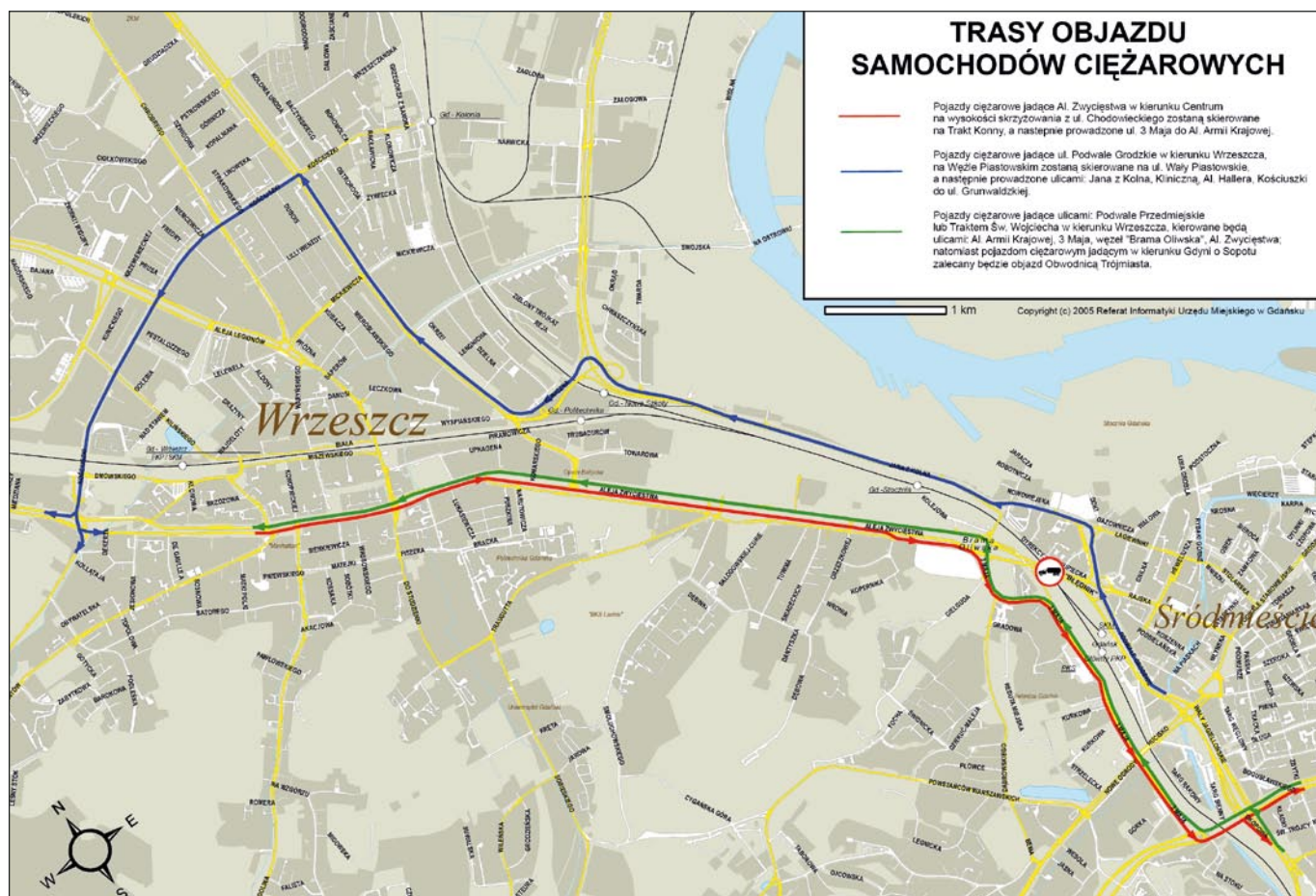
- linie tramwajowe nr **2, 6, 11, 12, 13** będą kursowały ze stałą częstotliwością po zmienionej trasie, tj. zostaną skierowane przez ul. 3 Maja, z ominięciem przystanku Dworzec Gł. PKP, i tak:

- linie **2, 6** kursować będą w kierunku do Centrum po swojej stałej trasie, natomiast w kierunku Jelitkowa przez Hucisko i ul. 3 Maja,
- linie **11, 12** kursować będzie w obu kierunkach przez ul. 3 Maja,
- linie **13** kursować będzie w obu kierunkach przez ul. 3 Maja - Armii Krajowej,
- linie **8, 10, 14** kursować będą po swoich stałych trasach,

2. komunikacja autobusowa:

- linie autobusowe **161, 167, 168, 367, 525** kursować będą (zamiast ul. 3 Maja) przed Dworcem Gł. PKP i przez Hucisko,
 - linie autobusowe **N1, N5** pojadą przed Dworcem Gł. PKP celem zachowania przesiadek, a dalej zostaną skierowane objazdem przez ul. Jana z Kolna, Marynarki Polskiej (zamiast przez Al. Zwycięstwa), tym samym Akademia Medyczna nie będzie obsługiwana przez linie nocne,
 - linie **B** kursować będzie ul. 3 Maja - Hucisko, dla tej linii przystanek Brama Wyżyna kierunek Port Lotniczy zostanie przeniesiony na ul. Hucisko,
 - zachowana zostanie stała częstotliwość kursowania ww. linii autobusowych.
3. Dla linii tramwajowych **2, 6, 11, 12** kursujących w kierunku Wrzeszcza uruchomione zostaną przystanki: Nowe Ogrody, Dworzec PKS.

Dla linii **13** na trasie objazdu obowiązywać będą przystanki: Centrum, Urząd Miejski, Nowe Ogrody, Dworzec PKS



Spis treści

str. 4-6



Temat numeru

Sezon turystyczny w Gdańsku rozpoczęty

Święto piwa w Gdańsku

Grodzisko w ogniu wystrzałów

str. 7-8



Gospodarka

Wykonanie budżetu Gdańska w 2004 roku

Ruszył remont Błędnika

Pieniądze na przebudowę ulicy Marynarki Polskiej

str. 9



Kultura

Gdański system stypendialny

Gdańsk miastem pamięci i pojednania

Rondo im. Jacka Kaczmarskiego

str. 10-11



Przyjazny Urząd

Gdański projekt doceniony

Wakacyjny Staż 2005

www.gdansk.pl mówi

str. 12-13



Informacje Rady Miasta

Gdańscy radni oddali hołd Papieżowi

Marcowa sesja Rady Miasta

Kwietniowa sesja Rady Miasta

str. 14



Magiczny Gdańsk

Upamiętnienie pobytu Cesarza Napoleona w Gdańsku

Konkurs

Wydarzyło się w Gdańsku

str. 16



Sport

Aktywny Gdańsk –

O sporcie z zastępcą prezydenta Gdańska

Waldemarem Nocnym rozmawia Maciej Turnowiecki

Sezon turystyczny w Gdańsku rozpoczęty

Na przełomie kwietnia i maja w grodzie nad Motławą odbyło się kilka dużych imprez, które wyznaczyły początek gdańskiego sezonu turystycznego. W piątek 29 kwietnia na Targu Węglowym zagrał Kowalski i Brathanki. W dniu następnym rozpoczął się pierwszy Międzynarodowy Festiwal Piwa im. Jana Heweliusza, Forty znalazły się w ogniu walki oraz świętowaliśmy pierwszą rocznicę wstąpienia do Unii Europejskiej.

W pierwszym dniu maja w Gdańsku dominowały wątki kociewskie, a w dniu następnym Targiem Rybnym i Motławą zawładnęli żeglarze. W sumie w długi weekend w Gdańsku świętowało niemal sto tysięcy ludzi.

Rozpoczynający się właśnie gdański sezon turystyczny będzie bogatszy w wydarzenia i dłuższy, a co za tym idzie nasze miasto gościć będzie wielu turystów z Polski i z zagranicy. Mam nadzieję, że w tym roku pobijemy zeszłoroczny rekord odwiedzin, który przypomnijmy, wyniósł 1,3 mln turystów – powiedział prezydent Gdańska Paweł Adamowicz, otwierając 29 kwietnia na Targu Węglowym gdański sezon turystyczny.

W roku 2005 przygotowaliśmy kilkanaście imprez, na które już teraz serdecznie zapraszamy.

27 – 28 maja odbędą się uroczystości Święta Miasta – będzie uroczysta parada i cykl imprez kulturalnych. Od 12 czerwca do 27 sierpnia trwać będzie Gdańskie Lato Muzyczne. 19 i 20 czerwca w Państwowej Operze Bałtyckiej odbędą się Dni Kultury Żydowskiej. Od 21 do 24 czerwca odbędą się Świętojańskie Noce Muzyczne. Wszystkich miłośników dobrego humoru od 23 do 26 czerwca zapraszamy na Festiwal Dobrego Humoru. Od lipca do paź-

dziernika w Pałacu Opatów odbędzie się wystawa „Lata nadziei, lata smutku – 25 lat „Solidarności”. Od 2 lipca do 14 sierpnia działać będzie Scena Muzyczna Gdańsk. Miłośnicy teatrów ulicznych będą mogli uczestniczyć w Festiwalu FETA. Od 29 do 31 lipca Gdańsk będzie gościł uczestników Międzynarodowego Zlotu Żeglarskiego „Baltic Sail”.

Po raz drugi już Jarmark Świętego Dominika potrwa trzy tygodnie – od 30 lipca do 21 sierpnia. Od 5 do 7 sierpnia brzmieć będą dźwięki Gdańskiego Festiwalu Carillonowego, a od 6 do 14 sierpnia w grodzie nad Motławą dominować będzie Festiwal Szekspirowski. W dniach 14 – 31 sierpnia odbędą się kulminacyjne wydarzenia obchodów 25 rocz-



nicy powstania „Solidarności”. We wrześniu zapraszamy na Jarmark Wileński (2 – 4 września), Dni Zatoki Gdańskiej (3 – 11 września), Festiwal Latawca (24 września) i Święto Pieroga (25 września).

Szerszy wykaz imprez gdańskiego sezonu turystycznego znajduje się na www.gdansk.pl

(kp)



Święto piwa w Gdańsku

Ponad czterdzieści dwa tysiące gdańszczan i gości z całej Polski odwiedziło Gdański Festiwal Piwa im. Jana Heweliusza. Główną atrakcją imprezy była przede wszystkim możliwość degustacji około 200 gatunków bursztynowego płynu. Występy artystyczne i muzyka na żywo powodowała, że dla wielu uczestników była to również niepowtarzalna możliwość wspólnej zabawy w gronie rodzin i przyjaciół.

Imprezę rozpoczął barwny korowód. Przez centrum miasta, na samochodowych platformach, przejechali gdańscy mieszczaństwo i szlachta, Kaszubi, orkiestra oraz z nieodłączną lunetą i wielką beczką chmielowego trunku, patron festiwalu, astronom – piwowar Jan Heweliusz. Barwny korowód na czele z prezydentem

miasta udał się do głównego namiotu, gdzie oficjalnie zainaugurowano Festiwal. Paweł Adamowicz wzorem niemieckiego Oktoberfest odszpuntował beczkę dając tym samym znak do rozpoczęcia biesiady.

Impreza trwała do wtorku 3 maja. Na wielbiciele złotego płynu czeka około



Fot. Kosycarz-Foto-Press

200 gatunków piw, wśród których oprócz rodzimych znajdowały się m.in. produkty niemieckie, holender-

skie, irlandzkie, belgijskie, ale również tak egzotyczne jak japońskie.

(bs)

Dwustu miłośników epoki napoleońskiej z całej Europy, zgrupowanych w najróżniejsze oddziały, barwy i bronie, odegrało przed liczną widownią szturm wojsk napoleońskich na Gdańsk z 1807 roku, którego broniły oddziały prusko-rosyjskie. Obie strony zaprezentowały się wspaniale. Przybyli żołnierze ze Szczecina, Sobótki i oczywiście z Gdańska - 2 Pułk Piechoty Xięstwa Warszawskiego. Czwórgraniaste czaka wyróżniały polskie oddziały, walczące w szeregach Wielkiej Armii. Na polu walki byli także rosyjscy grenadierzy z Moskwy, grenadierzy Starej Gwardii z Lipska w charakterystycznych wysokich czapkach, polsko-francuska brygada 7 Pułku z Kowna i regiment artylerii francuskiej marynarki cesarskiej z Krasnojarska. Żołnierze z Krasnojarska zmierzali do Gdańska ponad cztery dni. Obóz wojskowy, który stanął w piątek na gdańskim Grodzisku, był odtworzeniem rzeczywistych warunków obozowych sprzed dwóch wieków. Namioty z płótna białego, zapinane na drewniane zatyczki, skromne racje żywnościowe, nocą ciepła dostarczały

Fot. Kosycarz-Foto-Press

ciąg dalszy na str. 6 ▸

Grodzisko w ogniu wystrzałów

W ostatnią sobotę kwietnia, w miejscu zwanym przez setki lat Hagelsbergiem, a dzisiaj Fortami lub Grodziskiem, zaroilo się od strojnych i zapierających dech w piersiach wojaków, którzy zawładnęli tym miejscem i pokazali przybyłym widzom, jak 198 lat temu walczone o Gdańsk. Kilka tysięcy widzów uczestniczyło w niezwyklej lekcji historii.



Grodzisko... ▷ dokończenie ze str. 5

rozpalone ogniska, po obozie kręciły się markietanki.

W sobotę, w samo południe, u stóp Pomnika Żołnierzy Rosyjskich, odbył się Apel Poległych. Uczczono w ten sposób wszystkich, którzy oddali swe życie w walkach o Gdańsk i złożono wieńce. Uroczystość uświetnili: konsul generalny Federacji Rosyjskiej Jurij Aleksejew, konsul honorowy Królestwa Danii Julian Skelnik i konsul honorowy Republiki Francuskiej Jacek Tarnowski. Konsul rosyjski odebrał honory od wiarusów Pułku Grenadierów z Moskwy.

Przed godziną czternastą barwne oddziały przemaszerowały przez miasto na Targ Węglowy, potem

rozpoczęła ostrzał gdańskich szarżców. Armaty przywieźli dragoni pruscy z regimentu księcia Albrechta, w cywilu mieszkańcy Kłajpedy, brygada artylerii z Brandenburgii i 4 batalion z Kurmarku.

Szturm, który trwał około godziny, zakończył się kapitulacją gdańskiego garnizonu, Cesarz wkroczył do miasta. Wydarzenia na gorąco komentował wyśmienity znawca epoki napoleońskiej, doktor Andrzej Nieuważny z Torunia.

Na Grodzisku zjawilo się około czterech tysięcy widzów. Spotkanie z żywą historią spotkało się ze sporym zainteresowaniem gdańszczan i turystów. Przybycie do Gdańska tyłu



Fot. Kosycarz Foto Press

przedefilowały ulicą Długą i Długim Targiem, wzbudzając niemałą sensację. Powrót na wzgórze Hagelsberg odbył się najkrótszą drogą, przez Hucisko. Punktualnie o trzeciej po południu, w asyście oddziału polskiego, odsłonięto nowy punkt widokowy na Grodzisku, związany z Napoleonem. Na Wysokim Skrzydle Kurkowym stanęła rzeźba plenerowa, przedstawiająca sztabowy stół Napoleona z rozwiniętą mapą fortyfikacji Gdańska z 1807 roku i atrybutami cesarza, czyli jego kapeluszem i szarym surdudem.

Około czwartej po południu huknęły działa, ziemia się zatrzęsała w promieniu ponad 10km. To artyleria

wojaków w przepięknych mundurach i zawiadających nakryciach głowy, to zasługa inicjatorów przedsięwzięcia, czyli 2. Pułku Piechoty Xięstwa Warszawskiego, działającego w ramach Gdańskiego Klubu Kultury „Schron”. Pośród współorganizatorów w mundurach warto wspomnieć o Piotrze Czerepaku, znanym jako „Horhe”, który z ogromnym zapałem współpracował z gospodarzem imprezy, czyli Parkiem Kulturowym Fortyfikacji Miejskich „Twierdza Gdańsk”. Ciekawostką jest fakt, że Horhe wciągnął w czasy napoleońskie swego tatę Tomasa, który podczas bitwy ostrzeliwał wroga z moździerza.

Grażyna Pilarczyk

www.gdansk.pl

Sezon żeglarski otwarty

W południe 2 maja, przy pięknej wiosennej pogodzie i licznie zgromadzonych na Targu Rybnym widzach, zastępca prezydenta Gdańska Waldemar Nocny utworzył gdański sezon żeglarski. Kilkadziesiąt minut później na Motławie odbyła się parada jachtów.



Mam nadzieję, że edukacja żeglarska w Gdańsku nabierze tempa. Niebawem powstanie Narodowe Centrum Żeglarstwa, a w szkołach pojawią się zajęcia popularyzujące tę szlachetną dziedzinę sportu - powiedział Waldemar Nocny, otwierając sezon żeglarski.

Wcześniej na Motławie odbyły się regaty żeglarskie w klasie „Optimist”. Zwycięzcą został Damian Malinow-

ski, na drugim miejscu uplasował się Michał Marjański, a trzeci był Michał Steinhardt. Wszyscy uczestnicy otrzymali dyplomy, a zwycięzcy - puchary.

Zgromadzeni na nabrzeżu gdańszczanie i turyści mogli podziwiać także pokazy statku strażackiego, zawody łodzi wiosłowych i motorowych oraz ratowników wodnych w akcji.

(kp)



Wykonanie budżetu Gdańska w 2004 roku

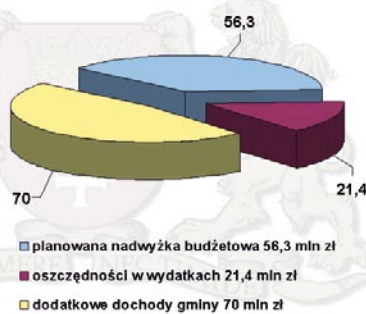
Z rekordową nadwyżką budżetową w wysokości blisko 148 milionów złotych wykonano budżet w 2004 r. Tendencja wzrostowa utrzymuje się już drugi rok z rządu. Przypomnijmy, że w 2003 r. nadwyżka wyniosła 17,9 mln. zł.

„To najlepszy budżet i najwyższa nadwyżka budżetowa w Gdańsku po 1989 r. Wyniki wskazują, że subwencje z budżetu państwa rokrocznie stanowią coraz mniejszy procent budżetu. Miasto samo zarabia pieniądze również dzięki rozsądnej polityce finansowej. Umiejętne lokowanie pieniędzy w bankach, w momencie kiedy zgromadzone przez nas czekały na rozpoczęcie inwestycji, doprowadziło do uzyskania dodatkowego dochodu w wysokości **12,4 mln zł.**” - powiedział prezydent Gdańska Paweł Adamowicz na specjalnie zwołanej konferencji prasowej.

Skarbnik Miasta Włodzimierz Pietrzak zaznaczył, że „umiejętne operacje bankowe doprowadziły również do tego, że na obsługę długu wydano **5 mln zł** mniej niż założyliśmy w planie. Gdańsk jest również najmniej zadłużonym miastem wśród polskich aglomeracji liczących powyżej 300 tys. mieszkańców.”

Skąd wzięła się nadwyżka budżetowa

- Wśród dodatkowych dochodów gminy największy udział mają podatki CIT i PIT - **349,7 mln zł**
- Duży wpływ miał również ruch na rynku nieruchomości. Miasto sprzedało 1441 lokali mieszkalnych i 25 użytkowych za kwotę **21,9 mln zł** oraz działki o powierzchni 147 328 m² za kwotę **28,9 mln zł**
- Oprocentowanie rachunków bankowych oraz lokat środków przyniosło wpływ w wysokości **12,4 mln zł**



W 2004 r. dochody wyniosły **1295,6 mln zł**, natomiast wydatki zamknęły się kwotą **1147,9 mln zł**. W stosunku do budżetu z roku 2003 dochody wzrosły o **319 mln zł**, a wydatki o **198,2 mln zł**.

Największą część dochodów w budżecie stanowiły udziały w podatkach (**26%**), dochody z mienia komunalnego (**21%**), subwencje (**19%**) oraz podatki i opłaty

lokalne (**15%**). Na dochody złożyły się udziały w podatku CIT i PIT w wysokości **349,7 mln zł**, dochody z mienia komunalnego w wysokości **269,6 mln zł**. Orsz **243,3 mln zł** subwencji z budżetu państwa.

Największą część wydatków budżetu Miasta stanowi od wielu lat oświata i opieka wychowawcza. Na jej potrzeby wydatkowano aż **36%** środków finansowych. Transport



Włodzimierz Pietrzak, Skarbnik Miasta Gdańska

i łączność pochłonęły **19%** pieniędzy z budżetu, opieka społeczna 10%, administracja publiczna **6%**, gospodarka komunalna i ochrona środowiska **5%**.

W dziedzinie inwestycji podobnie jak rok temu najwięcej pieniędzy przeznaczono na drogownictwo i komunikację miejską.

(bs)

Pieniądze na przebudowę ulicy Marynarki Polskiej

Jedna z najważniejszych arterii komunikacyjnych Gdańska - ulica Marynarki Polskiej, jeszcze w tym roku zostanie poddana gruntownym pracom remontowym. Będzie to możliwe dzięki dotacji ze środków Unii Europejskiej, która pokryje ponad połowę kosztów remontu. Stosowne dokumenty 26 kwietnia w Warszawie, podpisali prezydent Gdańska Paweł Adamowicz oraz minister infrastruktury Krzysztof Opawski.

Gdańsk może spodziewać się prawie 34 mln zł ze środków unijnych. Koszt całego remontu, który potrwa w latach 2005 - 2007, zamknie się kwotą około 50 mln zł. „Ulica Marynarki Polskiej, łącząca Nowy Port z centrum miasta, jest istotną osią tranzytową dla przewozu towarów. Od 2007 roku będzie spełniać wszystkie kryteria dla ruchu towarowego. Mam nadzieję, że ożywi to także obszary leżące wzdłuż ulicy Marynarki

Polskiej i podniesie ich atrakcyjność inwestycyjną” - powiedział portalowi www.gdansk.pl prezydent Paweł Adamowicz. Warto przypomnieć, że w Wieloletnim Planie Inwestycyjnym na lata 2005 - 2009 wpisano 34 projekty drogowe o łącznej wartości 787 milionów złotych. Duża część ma być finansowana ze środków europejskich.

(mt, kp)



Ruszył remont Błędnika

Rozpoczęła się największa inwestycja drogowa w Gdańsku ostatnich lat - remont węzła Błędnik. Roboty rozpoczęły się w sobotę, 16 kwietnia i potrwać mają około półtora roku. Całkowity koszt inwestycji ma się zamknąć kwotą blisko 40 milionów złotych.

Planuje się całkowitą przebudowę wiaduktu, którego nośność ma wzrosnąć z 30 ton do 50 ton. Chcąc uniknąć paraliżu komunikacyjnego tej części miasta, przyjęto zasadę realizacji remontu etapami, a tym samym w czasie prac na Błędniku będą udostępnione po dwa pasy ruchu w każdym kierunku. Jednakże nie będą mogły poruszać się po wiadukcie pojazdy ważące więcej niż 3,5 tony.

Do początków XIX wieku na obszarze, który dzisiaj zajmuje węzeł dro-

gowy Błędnik, znajdowały się wielkie ogrody, które z czasem uzyskały nazwę Irrgarten (pol. Błędnik). Nazwa wiązała się z obszarem zajęтым przez zieleń - był on tak duży, że można było zabłądzić. Na początku XIX wieku ogrody zostały splantowane przez Prusaków, którzy przygotowali miasto do obrony przed nadciągającą armią napoleońską. Ogrody nie zostały nigdy odtworzone, a w II poł. XIX wieku poprowadzono tutaj tory kolejowe. Z czasem pobudowano nad nimi wiadukt, który

przetrwał do lat sześćdziesiątych XX wieku. Budowę istniejącego obecnie wiaduktu rozpoczęto w 1967 roku, a prace zakończyły się we wrześniu 1970 roku. W niezmienionej postaci Błędnik przetrwał więc 35 lat.

W związku z robotami, kierowcy samochodów osobowych i ciężarowych muszą liczyć się z utrudnieniami w ruchu. Zmienione zostały także trasy linii autobusowych i tramwajowych - szczegółowy wykaz zmian znajduje się na stronie www.gdansk.pl.

(kp)



Fot. Korynza Foto Press

Mercurius Gedanensis za kampanię promocyjną „Gdańsk. Morze możliwości”

Kampania promocyjna „Gdańsk. Morze możliwości” została wyróżniona prestiżową nagrodą „Mercurius Gedanensis”. Została ona przyznana w czasie Gdańskich Targów Turystycznych 2005. Tym samym doceniono profesjonalizm i nowatorstwo gdańskich rozwiązań promocyjnych, realizowanych w roku 2004.

Była to ósma edycja tego konkursu, skierowanego do przedsiębiorstw branży turystycznej oraz polskich miast i regionów. W jury znaleźli się: Remigiusz Drózd, Prezes Oddziału Pomorskiego Polskiej Izby Turystyki, Bożena Sollich, przedstawiciel Polskiego Zrzeszenia Hoteli oraz Bożena Jaskulska, Kierownik Wydziału Turystyki w Pomorskim Urzędzie Wojewódzkim.

W przypadku Gdańskiej Kampanii Promocyjnej „Gdańsk - Morze Możliwości”, realizowanej w roku 2004, pozytywnie oceniono profesjonalnie przygotowane foldery, ciekawe pomy-

śly oraz cieszącą się coraz większą popularnością stroną internetową Urzędu Miejskiego - www.gdansk.pl. Wyróżniona kampania promocyjna była prowadzona we wszystkich większych miastach w Polsce oraz za granicą. Jej celem było zachęcenie do odwiedzania Gdańska nie tylko w sezonie turystycznym, ale także w innych okresach roku. Kampania miała charakter głównie wizualny, gdzie zasadniczą rolę odgrywała prezentacja walorów miasta na łamach prasy, w książkach, internecie i programach telewizyjnych.

(kp,mb)

„Ptasi Raj” z perspektywy nowych wież widokowych

Dzięki nowo oddanym do użytku wieżom widokowym na terenie rezerwatu „Ptasi Raj”, wszyscy miłośnicy przyrody mogą w pełni podziwiać atrakcje, które oferuje to wyjątkowe miejsce.

Otwarcie dwóch nowych wież widokowych na ścieżce przyrodniczo - dydaktycznej w rezerwacie Ptasi Raj w Górkach Wschodnich odbyło się 27 kwietnia 2005 r. Obecni byli przedstawiciele Stowarzyszenia Przyjaciół Wyspy Sobieszewskiej, reprezentanci władz miasta oraz młodzi ludzie z gdańskich szkół.

Ścieżka przyrodniczo - dydaktyczna, która została przeprowadzona przez teren rezerwatu przyrody ma

długość około 6 km. Początek trasy i tablica informacyjna o szlaku turystycznym znajduje się przy wejściu do rezerwatu. Ścieżką można wędrować przez cały rok, ale najlepszym terminem do odbycia wycieczki jest okres od kwietnia do października. Szczególnie wiosną i jesienią, podczas przelotów łatwo można tu zaobserwować wiele gatunków ptaków. Ułatwią to z pewnością nowo oddane do użytku wieże widokowe.

(kp)



O Stypendium Naukowe im. Gabriela Daniela Fahrenheita będą mogli się ubiegać absolwenci matury międzynarodowej, którzy podejmą naukę w uczelniach za granicą. Gdańsk to jedyne miasto w Polsce, w którym planowo i systematycznie rozwijany jest system stypendiów.

„Chodzi o to, aby wszyscy zdolni gdańszczanie, nie zmarnowali szans, jakie daje im zdobycie wykształcenia w elitarnych uniwersytetach za granicą, tylko i wyłącznie z powodów finansowych. Ufamy, że wiedza i doświadczenie, które tam zdobędą posłużą za parę lat do budowy świetności Polski i Gdańska” - powiedział Paweł Adamowicz.

Przy licznie zgromadzonej publiczności, 30 kwietnia odbyła się w Dworze Artusa Gdańska Debata „Gdańsk 1945. Koniec wojny - Gdańsk 2005. Miasto porozumienia”. Debata miała charakter międzynarodowy i stała się miejscem wymiany poglądów i opinii uczonych polskich i niemieckich, na temat wciąż drażliwych kwestii we wzajemnych stosunkach. Biorący udział w dyskusji podkreślali znaczenie prawdy we wzajemnym zrozumieniu i pojednaniu i zwracali uwagę na problem instrumentalnego traktowania historii. Historia jest dziedziną nauki i taką powinna pozostać. Należy piętnować tych polityków, którzy wykorzystują ją dla doraźnych celów politycznych. Losy Gdańska w XX wieku wskazują, że takie postępowanie przynosi nie raz katastrofalne skutki - powiedział prezydent Gdańska redakcji Herolda.

W debacie wzięli udział m. in. wicemarszałek Sejmu Donald Tusk, prezydent

Gdański system stypendialny

W ostatnim czasie, z inicjatywy Prezydenta Gdańska, powstały cztery nowe projekty finansowego wspierania utalentowanych młodych ludzi:

- Zakończono prace nad projektem uchwały Rady Miasta Gdańska, w sprawie przyznawania stypendiów naukowych Prezydenta Miasta Gdańska im. Gabriela Daniela Fahrenheita dla absolwentów szkół z maturą międzynarodową;
- Znowelizowano uchwałę Rady Miasta Gdańska w sprawie zasad udzielania stypendiów dla uczniów i studentów. Najistotniejsza zmiana polega na rozszerzeniu kręgu osób uprawnionych do otrzymania stypendium jednorazowego. Będą je mogli otrzymywać także ci uczniowie, którzy uczą się w szkołach poza Gdańskiem i osiągają wysokie wyniki w edukacji, ale na stałe zameldowani są w naszym mieście oraz maturzyści, którzy osiągną

najwyższy poziom na egzaminie maturalnym;

- Ufundowano jednorazowe stypendia prezydenta Gdańska, które będą nagrodą w konkursie na najlepszą pracę magisterską, zawierającą się w temacie „Działania wolnościowe gdańszczan w latach 1945 - 1989”.

Stypendia naukowe Prezydenta Miasta Gdańska im. Gabriela Daniela Fahrenheita dla absolwentów szkół z maturą międzynarodową przyznawane będą mieszkańcom Gdańska, absolwentom szkół, którzy zdali maturę międzynarodową i podejmą naukę na wyższych uczelniach za granicą. Przyznane stypendium przeznaczane będzie na pokrycie kosztów utrzymania w trakcie studiów licencjackich, magisterskich, doktorskich. O przyznanie stypendium naukowego będą mogli ubiegać się gdańszczanie, posiadający tutaj stałe zameldowanie w Gdańsku, będący absolwentami szkół i posiadający

Dyplom Matury Międzynarodowej. Celem przyznawania stypendiów jest objęcie pomocą materialną szczególnie uzdolnionej gdańskiej młodzieży, która po zdaniu matury międzynarodowej ma szansę studiować w renomowanych uczelniach świata. W ten sposób pragniemy przyczynić się do budowania kapitału intelektualnego dla tworzenia elit, tak bardzo potrzebnych naszemu Miastu, Polsce i Europie. Mamy nadzieję, że stypendyści swoimi osiągnięciami i sukcesami, a także postawą przyczynią się do promocji Gdańska w świecie.

Zapraszamy firmy jak i osoby prywatne do wsparcia tej inicjatywy, poprzez wpłaty na specjalnie utworzone konto:

Bank Millennium S.A.

37116022020000000063616133

Pierwsze wpłaty zadeklarowały już Zakład Utylizacyjny w Gdańsku oraz Gdańska Infrastruktura Wodociągowo-Kanalizacyjna.

Gdańsk miastem pamięci i pojednania

Sześćdziesiąt lat po zakończeniu wojny Gdańsk jest miastem żyjącym, wracającym do dawnej świetności, powstałym z rumowiska, jakim został uczyniony w marcu 1945 roku. W Dworze Artusa debatowano nad doświadczeniami płynącymi z niedawnych dziejów miasta oraz mówiono o przyszłych relacjach między narodami naszej części Europy.

Gdańska Paweł Adamowicz, były burmistrz Bremy Hans Koschnick, dr Grzegorz Berendt (Uniwersytet Gdański), dr Peter Oliver Loew (Instytut Polsko-Niemiecki w Darmstadt), publicysta „Rzeczpospolitej” Janusz A. Majcherek.

Gdańsk miał szczególny udział w tragicznej historii II wojny światowej - podkreślali uczestnicy debaty.

Debatę towarzyszyło przekazanie do Muzeum Historycznego Miasta Gdańska obrazu M. Mokwy „Wyzwolenie”. Dzieło zostało zakupione przez prezesa firmy Prokom Ryszarda Krauze i w obecności córki Mariana Mokwy, Marii Obertryńskiej przekazane do zbiorów MHMG.

Rondo

Jacka Kaczmarskiego

Imię Jacka Kaczmarskiego - barda „Solidarności”, przez wiele lat związanego z Gdańskiem, otrzymało rondo u zbiegu ulic Słowackiego i Złota Karczma.

Jack Kaczmarski przez wiele lat komunizmu był dla nas zwiastunem nadchodzącej wolności - powiedział w czasie uroczystości Bogdan Borsewicz, znany działacz opozycji w okresie PRL, obecnie członek zarządu województwa pomorskiego.

Gdański projekt doceniony

Realizowany w Gdańsku od blisko pięciu lat projekt wysyłki listów gratulacyjnych do osób kończących osiemnasty rok życia i informujących je o nabyciu czynnego prawa wyborczego, zyskał uznanie ekspertów Instytutu Spraw Publicznych w Warszawie. Od prezydenta Gdańska listy takie otrzymało dotychczas ponad 32 tysiące wchodzących w dorosłość gdańszczan.

„Rola jednostek samorządu terytorialnego w aktywizowaniu wyborców” - to tytuł seminarium zorganizowanego w warszawskim Instytucie Spraw Publicznych w dniu 26 kwietnia 2005 roku. Celem seminarium, w którym udział wzięli m.in. minister Kazimierz Czaplicki - Sekretarz Państwowej Komisji Wyborczej oraz prof. Lena Kolarska-Bobińska - dyrektor ISP, była próba sformułowania katalogu „dobrych praktyk” w zakresie działań jednostek samorządu terytorialnego na rzecz aktywizowania wyborców, a także skutecznej współpracy z organami wyborczymi, organizacjami pozarządowymi i mediami zmierzającej do zwiększenia partycypacji wyborczej obywateli.

Gdańsk został zaproszony do zaprezentowania realizowanego od blisko pięciu lat projektu wysyłki listów okolicznościowych prezydenta do obywateli naszego miasta, którzy uzyskują pełnoletniość. Listy, obok życzeń i gratulacji, zawierają informację o nabyciu z upływem 18-tych urodzin czynnego prawa wyborczego, co oznacza możliwość głosowania we wszystkich odbywających się w Polsce wyborach i referendach, oraz zachętę do aktywnego zeń korzystania. Warto dodać, że w okresie poprzedzającym referendum europejskie, a później wybory do Parlamentu Europejskiego listy

zawierały dodatkowy akapit, zachęcający do udziału w tych ważnych dla Polski głosowaniach.

Zdaniem ekspertów ISP ta nowatorska i wyjątkowa w skali kraju inicjatywa sprzyja realizacji konstytucyjnej zasady powszechności wyborów i dobrze służy rozwojowi demokracji - tym bardziej, że skierowana jest do ludzi młodych, przekraczających próg obywatelskiej inicjacji.

W warunkach wysokiego bezrobocia, znalezienie pierwszej pracy następcza poważne trudności, tym bardziej, że od osób poszukujących zatrudnienia zazwyczaj wymaga się już pewnego doświadczenia zawodowego lub praktyki. Organizując akcję „Wakacyjny Staż” od trzech lat skutecznie pomagamy studentom i bezrobotnym absolwentom w zdobyciu lub pogłębieniu swojej wiedzy praktycznej, w rezultacie ułatwiając im wejście na rynek pracy. Zwracamy się z apelem do gdańskich i trójmiejskich firm o zaoferowanie miesięcznych praktyk wakacyjnych w dowol-

O Instytucie Spraw Publicznych

Fundacja INSTYTUT SPRAW PUBLICZNYCH, z siedzibą w Warszawie, jest pozarządową i niezależną placówką badawczą. ISP powstał w 1995 roku w celu zapewnienia zaplecza naukowego i intelektualnego dla modernizacji kraju i toczących się w Polsce debat. Do zadań instytutu należy m.in.:

- realizacja projektów przydatnych dla praktyki życia publicznego
 - inicjowanie debat publicznych
 - sygnalizowanie zagrożeń mogących wystąpić w przyszłości
 - przedstawianie nowych idei przyczyniających się do rozwiązywania obecnych i przyszłych problemów
 - budowanie pomostu pomiędzy nauką a praktyką oraz środowiskami naukowców, polityków, dziennikarzy i działaczy społecznych
- więcej informacji: www.isp.org.pl

Co miesiąc listy od prezydenta otrzymuje średnio 530 adresatów - tyłu bowiem młodych gdańszczan obchodzi swoje „osiemnastki”. Druk i kopertowanie listów odbywa się w sposób zautomatyzowany, nie pociągając za sobą żadnych dodatkowych nakładów. Przedsięwzięcie finansowane jest z budżetu miasta. Koszt wysłania jednego listu wynosi 1,75 zł, z czego trzy czwarte stanowi opłata pocztowa.

Marcin Sztucki

„Wakacyjny Staż 2005”

Ruszyła trzecia edycja akcji „Wakacyjny Staż”, organizowanej przez Urząd Miejski w Gdańsku. Jej celem jest pomoc studentom i bezrobotnym absolwentom w znalezieniu pracy. W pierwszym etapie akcji apelujemy do gdańskich i trójmiejskich firm o jak najszerzy udział w przedsięwzięciu. Natomiast od 23 maja swoje zgłoszenia będą mogli składać zainteresowani otrzymaniem stażu.

nym okresie od lipca do września bieżącego roku, za symbolicznym wynagrodzeniem w wysokości 400 zł brutto. **Do 20 maja 2005 r. włącznie czekamy na zgłoszenia firm, które chciałyby włączyć się do akcji, jako fundatorzy praktyk.** Deklaracje udziału w akcji prosimy nadsyłać pod poniższym adresem:

**Urząd Miejski w Gdańsku
Wydział Polityki Gospodarczej
ul. Nowe Ogrody 8/12
80-803 Gdańsk
z dopiskiem „Wakacyjny Staż”
fax 323-64-84
tel. 323-64-33; 323-64-84**

Gdańsk jest pierwszą gminą w Polsce, która wprowadziła takie novum. Oprócz codziennych informacji ze zdjęciami, możemy posłuchać dźwiękowych relacji z najważniejszych wydarzeń, które odbywają się w Gdańsku. W związku ze świątami Wielkiej Nocy mogliśmy wysłuchać życzeń przewodniczącego Rady Bogdana Oleszka i prezydenta Pawła Adamowicza.

e-Gdańsk

Przypomnijmy, że za pomocą gdańskiej strony możemy złożyć wnioski on-line w 36 urzędowych sprawach.

W tym roku ruszył projekt „Bezprzewodowe Miasto Gdańsk”, który umożliwia korzystanie z bezprzewodowego Internetu; projekt docelowo ma objąć swoim zasięgiem cały obszar miasta. Inwestycja będzie

www.gdansk.pl mówi!

Internetowy portal Gdańska przemówił. Dokładnie 24 marca w Wielki Czwartek, na stronie www.gdansk.pl pojawiła się możliwość nie tylko czytania informacji, ale również ich odsłuchania. Na stronie są zamieszczane dźwiękowe relacje, wywiady, komentarze i wypowiedzi.

realizowana w pierwszej kolejności w miejscach najbardziej uczęszczanych przez mieszkańców i turystów - na początku czerwca będzie można korzystać z bezprzewodowego dostępu na ul. Długiej i Długim Targu, a już obecnie w Nowym Ratuszu.

„e-Gdańsk - europejska metropolia on-line” to projekt, który ma przyspieszyć rozwój społeczeństwa

informacyjnego, a także umożliwić dostęp do sieci internetowej tym mieszkańcom, którzy nie mają takiej możliwości. Projekt przewiduje uruchomienie nowych usług on-line w ramach trzech platform: e- urząd, e-praca oraz e-gospodarka. Dzięki temu jeszcze łatwiej będzie można załatwiać sprawy w Urzędzie Miasta, a także szukać pracy. W ramach projektu stworzone zostaną również tzw.

furtki internetowe - miejsca dostępu do sieci internetowej dla osób nieposiadających komputera lub dostępu do Internetu. Przewidywane koszty projektu to 5,6 mln złotych, z czego 3,8 mln złotych to dofinansowanie ze środków unijnych. Realizacja nastąpi w latach 2005-2010.

Gdańsk ma również na swoim koncie takie przedsięwzięcie jak HYPERLINK „<http://www.gdansk.pl/kamera/>”, „ławeczka internetowa” - na skwerze przy Wielkim Młynie ustawiliśmy specjalną ławeczkę, która przez całą dobę jest pokazywana przez kamerę zainstalowaną na Wielkim Młynie - jest to doskonała okazja do pozdrowienia znajomych.

(mt)

NOWE GODZINY PRACY URZĘDU MIEJSKIEGO

Zgodnie z życzeniami wielu klientów, odwiedzających gdański Urząd Miejski, z dniem 1 kwietnia uległy zmianie godziny pracy magistratu. Zmiana dotyczy przede wszystkim funkcjonowania trzech Zespołów Obsługi Mieszkańców.

Od 1 kwietnia 2005 roku urząd jest otwarty w dni powszednie w godzinach od 8.00 do 16.00. Natomiast Zespoły Obsługi Mieszkańców zlokalizowane przy ul. Partyzantów 74 /ZOM Nr 1/, przy ul. Miłskiego 1 /ZOM Nr2/ oraz przy ul. Nowe Ogrody 8/12 /ZOM 3/, pracują **w godzinach od 9.00 do 17.00.**

(kp,bs)

NIE ZAPOMNIJ!

Przypominamy o obowiązku wymiany dowodów osobistych. Osoby, którym dokumenty te zostały wydane w latach 1981-1991, na mocy ustawy są zobowiązane do ich wymiany do dnia 31 grudnia 2005 r.

Wnioski można składać od poniedziałku do piątku, w godz. 09.00 – 17.00 w Zespołach Obsługi Mieszkańców Nr 1 (ul. Partyzantów 74, tel. 323 69 51 do 54), Nr 2 (ul. Miłskiego 1, tel. 323 71 87) i Nr 3 (ul. Nowe Ogrody 8/12, tel. 323 60 54, 323 60 55, 323 60 56, 323 60 57, 323 60 58).

Poza tym można złożyć wniosek o wymianę dowodu osobistego za pomocą procedury on-line, dostępnej na stronie internetowej www.gdansk.pl. Tu także więcej informacji na ten temat.

Drugi etap akcji „Wakacyjny Staż”, skierowany do studentów i absolwentów rozpocznie się 23 maja 2005 r. Lista fundatorów praktyk wraz z liczbą i rodzajem oferowanych przez nich miejsc oraz wymagań stawianych potencjalnym stażystom zostanie opublikowana na stronie internetowej www.gdansk.pl. Na gdańskich uczelniach wyższych pojawi się plakat, zachęcający do udziału w akcji, na którym znajdują się nazwy i logotypy fundatorów staży. Aplikacje w formie CV wraz z listem motywacyjnym, zawierającym nazwę wybranego przedsiębiorstwa lub co najmniej określenie branży, będzie można nadsyłać



wyłącznie drogą elektroniczną pod adresem wakacyjny.staz@gdansk.gda.pl. Rozpatrzone zostaną tylko pojedyncze aplikacje, nadesłane w okresie od 23 maja do 7 czerwca 2005 r. Ich analizy dokona komisja konkursowa powołana przez prezydenta Gdańska, a następnie przekaze je poszczególnym fundatorom praktyk, którzy dokonają ostatecznego wyboru stażystów. Finał akcji „Wakacyjny Staż” z udziałem zakwalifikowanych kandydatów, przedstawicieli fundatorów praktyk oraz prezydenta Gdańska, Pawła Adamowicza, odbędzie się pod koniec czerwca.

Gdańscy radni oddali hołd Papieżowi

Zebrani na nadzwyczajnej sesji gdańscy radni uczcili pamięć Ojca Świętego Jana Pawła II. „My mieszkańcy Gdańska, radni tego miasta zapewniamy Cię Drogi Ojczy, że na zawsze zachowamy głęboko w sercu Twoją Osobę i Słowa. Twoje posłannictwo miłości.” - napisali w liście gdańscy rajcy. Mowę pożegnalną wygłosił prezydent Gdańska Paweł Adamowicz. Hołd Ojcu Świętemu złożono w imieniu gdańszczan.

Gdańscy radni, na czele z przewodniczącym Bogdanem Oleszkiem, spotkali się 6 kwietnia br. w Ratuszu Głównego Miasta. Na nadzwyczajnej sesji oddali hołd największemu Polakowi wszech czasów - Janowi Pawłowi II. Bogdan Oleszek w swoim przemówieniu przypominał wizyty Jana Pawła II w Gdańsku. Zacytował wypowiedziane słowa, przywołał miejsce, skąd Papież po raz pierwszy wypowiedział słowo - Solidarność.

„Dziś, kiedy przychodzi nam żegnać tę wielką postać wtopioną niczym klejnot najszlachetniejszy w nasze skomplikowane dzieje, musimy zadać sobie pytanie co wynieśliśmy z tej długiej, bo trwającej przecież 27 lat lekcji, jakiej udzielił nam w okresie swego pontyfikatu papież-Polak. Papież, który mówił nam, że Gdańsk nie tylko otwierał przed nami perspektywę swobody, ale też mobilizuje do nowej odpowiedzialności” - mówił przewodniczący Rady Miasta Bogdan Oleszek.



Przyjęty przez akklamację przez gdańskich radnych list, w ich imieniu, przeczytał Jerzy Kiszka, aktor „Teatru

Wyrzeże. Tekst podziękowania przewodniczący Rady Miasta złożył pod obrazem Jana Pawła II. Radni oraz

zaproszeni goście przy zapalonych świeczkach odmówili modlitwę, którą rozpoczął arcybiskup Tadeusz Gocłowski. Zapalone świece zostały złożone koło obrazu Papieża Jana Pawła II.

Zgromadzeniu radnych towarzyszyła podniosła, ale smutna atmosfera. Prezydent Paweł Adamowicz złożył podziękowanie opatrności boskiej, że przyszło Polakom żyć w trakcie takiego wyjątkowego pontyfikatu Jana Pawła Wielkiego.

Uroczystość uświetnił występ Cappelli Gedanensis, która zagrała m.in. „Psałterz” gdańskiego artysty Henryka Hubertusa Jabłońskiego. Pierwszym słuchaczem tego utworu był ksiądz Karol kardynał Wojtyła, który zasiadał w jury VII Festiwalu Pieśni Religijnej w 1975 r. Gdański artysta otrzymał na ówczesnym festiwalu III miejsce.

Na uroczystą sesję Rady Miasta Gdańska przybył arcybiskup metropolita gdański ks. Tadeusz Gocłowski. Obecny był także wojewoda pomorski Cezary Dąbrowski oraz konsulowie, rektorzy gdańskich uczelni, przedstawiciele wojska, sądownictwa, biznesu oraz gdańska młodzież.

(rt, bs)

Medale Św. Wojciecha i księcia Mściwoja II

Rada Miasta Gdańska, raz do roku na specjalnej sesji, nadaje osobom i instytucjom szczególnie zasłużonym dla Gdańska medale, którym patronują postaci związane z dziejami naszego miasta - męczennik za wiarę św. Wojciech i ostatni książę gdański z lokalnej dynastii Mściwój II.

Medale są honorowymi odznaczeniami Rady Miasta Gdańska, przyznawanymi za wybitne zasługi na rzecz miasta. Wykonane w srebrze medale otrzymują osoby prywatne, instytucje bądź organizacje, których działania przyczyniły się do rozśławienia imienia Gdańska zarówno w regionie, kraju jak i na świecie. Kapituła nagradza osoby,

które podejmują wszelkie publicznie pożyteczne inicjatywy. Oba medale otrzymują osoby wyróżniające się poprzez swoją pracę bądź zainteresowania, które swoim działaniem wyrastają ponad przeciętność. Działania dostrzegane i nagradzane przez Kapitułę dotyczą wszystkich dziedzin życia: kultury, nauki, służby zdrowia, gospodarki.



Oba medale przyznaje Kapituła powoływana na 4 lata przez Radę Miasta Gdańska. Może ona przyznać maksymalnie 6 medali św. Wojciecha i 12 medali księcia Mściwoja II. Pierwsze medale Rada Miasta Gdańska przyznała w 1997 r. O tegorocznych laureatach już w następnym numerze Herolda.

(rt)

Marcowa sesja Rady Miasta Gdańska

W ostatnim dniu marca gdańscy radni zebrali się na sesji, która poświęcona została w dużej części polityce mieszkaniowej Miasta. Podjęto także decyzje w sprawie udzielenia pożyczki instytucji religijnej i naukowej, nadano nazwy nowym ulicom oraz zapoznano się ze sprawozdaniem Miejskiego Rzecznika Konsumentów za rok 2004.

Mniej kontrowersji niż się spodziewano, pojawiło się w kwestii dotyczącej zasad wykupu mieszkań komunalnych. Ostatecznie, na wniosek prezydenta Gdańska, decyzje w tej sprawie miałyby zapaść po uzyskaniu wyroku Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Przypomnijmy, że tzw. „uchwała mieszkaniowa” została zaskarżona przez prokuratora okręgowego, że względu na kontrowersyjny przepis „wszyscy albo nikt”, przy wykupie mieszkań komunalnych w budynkach należących w 100% do Miasta.

Prezydent Gdańska poinformował, iż orzeczenie sądu poznamy najpóźniej do 30 czerwca br.

Radni zdecydowali o udzieleniu dwóch pożyczek: 170 tys. zł otrzymała parafia greckokatolicka p.w. św. Bartłomieja i Opieki Najświętszej Marii Panny w Gdańsku; 400 tys. zł miasto pożyczyło Polskiej Akademii Nauk. W pierwszym przypadku pieniądze umożliwią prowadzenie w kościele prac konserwatorsko-remontowych zewnętrznych murów. Natomiast

w przypadku PAN, pożyczka zostanie spożytkowana na przeprowadzenie remontu budynku biblioteki.

Radni gdańscy przyjęli też uchwały o nadaniu nazw nowym ulicom w mieście. Na Wyspie Sobieszewskiej ulica położona na zachód od ulicy Kwiatowej otrzymuje nazwę Hiacyntowa. W części południowej Gdańska ulica położona na północny zachód od ulicy Tenisowej będzie nosić nazwę Łyżwiarskiej. Natomiast ulicy na zachód od ul. Tenisowej Rada Miasta Gdańska nadała nazwę Saneczgarskiej.

Rajcy zapoznali się także z rocznym sprawozdaniem Miejskiego Rzecznika Konsumentów. W 2004 r. rzecznik udzielił ponad 3.200 porad prawnych z zakresu ochrony konsumentów. Co roku zwiększa się liczba osób poszukujących porady rzecznika. Jak powiedziała Alina Rocka, Miejski

Rzecznik Konsumentów, 2/3 wszystkich zgłoszonych w ubiegłym roku spraw zostało załatwionych pozytywnie, a 1/3 wymagała skierowania do sądu. W większości spraw sądy wydały wyroki korzystne dla konsumentów, a tylko w jednej powództwo zostało oddalone. Najwięcej spraw, z którymi zgłaszali się mieszkańcy do rzecznika konsumentów dotyczyło roszczeń wynikających z umów sprzedaży głównie obuwia, sprzętu RTV i AGD, sprzętu komputerowego, aparatów telefonicznych, mebli. Klienci także masowo skarżyli się na jakość wykonanych usług z zakresu remontowo-budowlanego, a te najczęściej dotyczyły wymiany okien i drzwi. Pomimo zakazu prowadzenia działalności gospodarczej w tzw. systemie argentyńskim nadal oferowane są klientom różnego rodzaju „pożyczki cywilno-prawne”.

(rt, kp)

Kwietniowa sesja Rady Miasta Gdańska

Rada Miasta udzieliła prezydentowi Gdańska absolutorium z wykonania budżetu za rok 2004. Poza tym przyjęto plan zagospodarowania przestrzennego dla rejonu Targu Węglowego i Chełmu (rejon ulic Witosa - Sikorskiego - Ptasiej) oraz wsparło Gdańską Fundację Przedsiębiorczości.

Na kwietniowej sesji radni przyjęli sprawozdanie prezydenta Gdańska z wykonania budżetu za rok 2004. Rok ten miasto zamknęło rekordową nadwyżką budżetową - prawie 148 mln zł. Prezydent Paweł Adamowicz przedstawił czynniki, które zadecydowały o powstaniu tak dużej nadwyżki: m.in. optymalne rozdysponowanie pieniędzy na inwestycje, mniej wydatków na administrację, rozważna polityka finansowa, mniej wydanych pieniędzy na usuwanie skutków zimy ze względu na łagod-

niejszą aurę. Prezydent podkreślał, iż z osiągniętym wynikiem budżetowym Gdańsk znalazł się na czele miast zrzeszonych w Unii Metropolii Polskich. Pieniądze z nadwyżki pozwoliły na zmniejszenie kwot kredytów i pożyczek zaciągniętych przez Miasto.

Gdańscy radni poparli pomysł utworzenia Gdańskiej Fundacji Przedsiębiorczości, która ma wspierać rozwój gospodarczy Gdańska m.in. poprzez działalność edukacyjną w zakresie

przedsiębiorczości, wspieranie rozwoju małych i średnich przedsiębiorstw. Rada zgodziła się na przekazanie na realizację celów Fundacji kwoty 350 tys. zł.

Uchwalony został plan zagospodarowania przestrzennego Śródmieścia dla rejonu Targu Węglowego. Plan przewiduje zabudowę obecnego placu w części zachodniej. W nowo projektowanej zabudowie dopuszczono funkcje usługowe z pewnymi wyłączeniami. Nawiązując do historycznego wyglądu tego miejsca, gdzie ważnym punktem był nie odbudowany po II wojnie światowej Hotel Gdański („Danzinger Hof”), mieszczący się po drugiej stronie Bramy Wyżynnej, władze miasta chciałyby powrócić do tej historii i proponują zlokalizowanie na Targu Węglowym hotelu. Zgodnie z zapi-

sami planu parking usytuowany obecnie na terenie placu ma zostać przeniesiony do podziemi. Plan zaleca także wprowadzenie zieleni oraz małej architektury.

Radni uchwalili także plan zagospodarowania przestrzennego dla Chełmu, rejon ulic Witosa, gen. Sikorskiego, Ptasiej. Północno-zachodnia część terenów znajduje się w użytkowaniu wieczystym przez spółkę Tesco Polska. Plan umożliwi w tym rejonie realizację obiektu handlowego o powierzchni sprzedaży powyżej 2 tys. m kw. Plan proponuje także renowację terenów zielonych obecnych w rejonie ul. Gen. Sikorskiego, Ptasiej, Hebanowskiego i Zamiejskiej i utworzenie w tym miejscu parku osiedlowego. W planie uwzględniono także obsługę komunikacyjną tego rejonu Chełmu.

(rt)

Upamiętnienie pobytu Cesarza Napoleona

W ostatnim dniu kwietnia na Grodzisku oddano do dyspozycji zwiedzających nowy punkt widokowy, upamiętniający pobyt w tym miejscu Cesarza Francuzów Napoleona I. Punkt znajduje się na Wysokim Skrzydle Kurkowym, a jego wystrój nawiązuje do wydarzeń z 1807 roku.

Napoleon przebywał w Gdańsku dwukrotnie. Najpierw uczestniczył w oblężeniu miasta w maju roku 1807, kiedy to obserwował umocnienia i toczące się walki m. in. ze wzgórza Hagelsberg (Grodzisko). Formalnie dowódcą wojsk oblężniczych był jednak marszałek Lefebvre. Wojska francusko-polskie wkroczyły do miasta 26 maja. Sam Cesarz wjechał do miasta



1 czerwca 1807 roku i zamieszkał w jednej z kamienic przy Długim Targu. Jej właścicielem był kupiec Cornelius von Almonde. Napoleon spotkał się także z delegacją miejską i w trakcie rozmów poinformował, że Gdańsk zapłaci kontrybucję wojenną w wysokości 20 mln franków. Cesarz opuścił miasto wieczorem, 2 czerwca 1807 roku. Warto dodać, że do maja 1812 roku Gdańsk wypłacił Francji ponad 30 mln franków w gotówce i obligacjach.

Po raz drugi gród nad Motławą gościł Napoleona przez pięć dni, począwszy od 7 czerwca 1812 roku. W przeddzień wojny z Rosją, nazywanej także drugą wojną polską, Cesarz spotkał się z delegacją gdańskich kupców. W trakcie spotkania Napoleon obiecał przejęcie części wydatków związanych ze stacjonowaniem w mieście garnizonu francuskiego. W sumie Napoleon przebywał w Gdańsku przez osiem dni.

Na podstawie: W. Zajewski, *W kręgu Napoleona i rewolucji europejskich 1830 – 1831*, Warszawa 1984, s. 19 – 23.

(kp)

Konkurs

W lutowo-marcowym numerze „Herolda” zdjęcie konkursowe przedstawiało figurę świętego Jerzego, która znajduje się na wieżycie Dworu Bractwa Świętego Jerzego, tuż obok Złotej Bramy. Spośród poprawnych odpowiedzi wylosowano kartkę pana **Marka Tomkowskiego**. Gratulujemy i zapraszamy po odbiór nagrody do pokoju 305 w Urzędzie Miejskim w Gdańsku.

Obok kolejna zagadka.

Co przedstawia i gdzie się znajduje obiekt widoczny na zdjęciu.

Odpowiedzi prosimy przysyłać na adres: **Urząd Miejski w Gdańsku, Referat Informacji i Komunikacji Społecznej, ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk (z dopiskiem „Konkurs”).**



Wydarzyło się w Gdańsku

kwiecień 997 – do Gdańska przybył biskup praski Wojciech. Udający się z misją do pogańskich Prusów, Wojciech dokonał licznych chrztów w mieście.

kwiecień 1350 – po raz pierwszy w dokumentach pojawiło się określenie „Curia Regis Artus”, tzn. Dwór Króla Artusa, który usytuowano przy Długim Targu.

1 maja 1457 – Uroczysty wjazd króla Kazimierza Jagiellończyka do Gdańska. Polski monarcha po raz pierwszy przybył do nadmotławszej metropolii.

24 maja 1686 – W Gdańsku w domu przy ul. Ogarnej 94 urodził się Daniel Gabriel Fahrenheit, fizyk, twórca termometru rtęciowego (ok. 1715 r.) i odkrywca zjawiska przechłodzenia wody (1721 r.). Zmarł w 1736 r. w Holandii.

23 kwietnia 1703 – Rada miejska wydała pierwszą w Polsce ustawę medyczną, regulującą stosunki i wzajemne obowiązki między lekarzami, chirurgami i aptekarzami.

1 kwietnia 1843 – Na Westerplatte przy wejściu do gdańskiego portu uruchomiono nowo zbudowaną żelazną latarnię morską o wysokości 13 m ze światłem olejowym, w której po raz pierwszy zastosowano zwierciadła odblaskowe.

10 maja 1965 – przywieziono do Gdańska pomnik Jana III Sobieskiego. Transport z Warszawy trwał trzy dni i był nie lada wyczynem. Pomnik ważył siedem ton i miał pięć metrów wysokości. W czasie całej podróży Sobieski zgubił jedynie piórko od czapki, które mu później przytwierdzono. Oficjalne odsłonięcie pomnika z udziałem władz i tysięcy gdańszczan nastąpiło 26 czerwca.

18 kwietnia 1997 – oficjalne obchody milenium Gdańska rozpoczęły się 18 kwietnia. O godzinie 10 w wypełnionej po brzegi bazylice Mariackiej 20 tysięcy osób podczas mszy świętej celebrowanej przez prymasa Polski, kardynała Józefa Glempa wysłuchało papieskiego błogosławieństwa dla miasta i jego mieszkańców. W homilii prymas podkreślił religijny aspekt milenium Gdańska, dla którego misja świętego Wojciecha stała się symbolem heroicznej ewangelizacji. Po mszy goście ruszyli w dostojnym pochodzie do odrestaurowanych wnętrz Dworu Artusa.

M. Gliński, J. Kukliński



12 maja - 19 czerwca 2005

Galeria NCK, Ratusz Staromiejski

Wystawa grafik oraz rzeźb Güntera Grassa pt.

„Cień” Wystawa czterdziestu grafik oraz ośmiu rzeźb autorstwa Güntera Grassa. Ekspozowane grafiki ilustrują baśnię H.Ch. Andersena, natomiast rzeźby tworzą cykl „Ostatnie Tańce”.

Święto Miasta 27 - 28 maja 2005

Uroczysta parada oraz cykl imprez kulturalnych z okazji rocznicy nadania Gdańskowi przez króla Kazimierza Jagiellończyka Wielkiego Przywileju w uznaniu zasług miasta dla Rzeczypospolitej. **Szczegółowy program imprezy na www.gdansk.pl.**

Gdańskie Lato Muzyczne

12.06 - 27.08.2005 Polska Filharmonia Bałtycka, ul. Ołowianka 1 Letni cykl koncertów muzyki

klasycznej z udziałem polskich i światowych gwiazd, organizowanych przez Polską Filharmonię Bałtycką, odbywających się m.in. w pięknej scenerii amfiteatru położonego na wyspie Ołowianka, nad przepływającą przez gdańską starówkę Motławą.

Zniszczony Gdańsk 1945

01.01.2005 - 31.12.2005 Muzeum Historyczne Miasta Gdańska, Ratusz Głównego Miasta, ul.Długa 47.

Pamięć nie dała się zgładzić

04.03.2005 - 30.06.2005 Muzeum Poczty Polskiej Plac Obrońców Poczty Polskiej 1-2 Wystawa prac malarskich Bogdany Winnickiej z okazji 65. Rocznicy Zbrodni Katyńskiej

Autorska kolekcja bursztynu Lucjana Myrty

16.04-18.09.2005 Muzeum Historyczne Miasta Gdańska

Regaty Łodzi Smoczych „Dni Gdańska”

28.05.2005, godz. 11:00 Klub Wodny „Wiking” Gdańsk Motława regaty łodzi smoczyc

Wielka Symfonia

20.05.2005, godz. 19.00 Polska Filharmonia Bałtycka, ul. Ołowianka 1 Wykonawcy: Michał Nesterowicz – dyrygent, Krzysztof Jakowicz – skrzypce, Orkiestra Symfoniczna PFB

Świętojańskie Świętowanie

20-27.05.2005 Państwowa Opera Bałtycka, Nadbałtyckie Centrum Kultury, Duszpasterstwo Środowisk Twórczych, kościół św. Jana w Gdańsku, ul. Świętojańska 50

www.gdansk.pl

Biuletyn informacyjny „Herold” ukazuje się raz w miesiącu. Redaguje Wydział Promocji Urzędu Miejskiego.

Zespół redakcyjny: Jerzy Rembalski – redaktor naczelny, Maciej Turnowiecki, Karol Polejowski, Piotr Murawski, Błażej Słowikowski, Renata Twarduś.

Adres redakcji: Urząd Miejski, ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk, tel./fax 302-38-29.

E-mail – prasa@gdansk.gda.pl, **internet** – www.gdansk.pl

Skład i druk: Drukarnia MISIURO, 80-518 Gdańsk-Brzeźno, ul. Gdańska 29, tel./fax 342 89 37, www.misiuro.com.pl

Projekt graficzny: Yellow Factory

Redakcja nie zwraca niezamówionych materiałów, zastrzega sobie prawo do skrótów i prac redakcyjnych, zdjęcia pochodzą z archiwum UM.

O sporcie w Gdańsku z zastępcą prezydenta Waldemarem Nocnym rozmawia Maciej Turnowiecki.

Maciej Turnowiecki: Zaczynijmy od sportu szkolnego. Miasto na organizację zawodów międzyszkolnych przeznaczyło tym roku 130 tysięcy złotych?

Waldemar Nocny: Rozgrywki młodzieżowe na szczeblu gminy koordynuje Międzyszkolny Ośrodek Kultury Fizycznej. Jego pracownicy przedstawili szkołom bogatą ofertę organizacyjną sportu szkolnego. W roku 2005 w rozgrywkach bierze udział 112 szkół w tym 54 podstawowe, 27 gimnazja i 31 ponadgimnazjalne. Zawody obejmują 9 dyscyplin sportu, a do rozgrywek zgłosiło się prawie 9,5 tysiąca uczniów. Ponadto każda ze szkół realizuje własny program sportu szkolnego biorąc pod uwagę bazę sportową, oczywiście możliwości finansowe i kadre szkoleniową.

MT: A co ze szkoleniem młodzieży uzdolnionej sportowo?

WN: Takie szkolenie odbywa się poprzez organizację klas usportowionych i sportowych, oraz w klubach sportowych. W roku szkolnym 2004/2005 zorganizowano 181 klas usportowionych i sportowych w 16 dyscyplinach sportu, dla około 3 tysięcy uczniów. Jednak najważniejszy proces szkoleniowy odbywa się w klubach sportowych. To tutaj szkoli się zawodników od młodzika do seniora. W Gdańsku zarejestrowanych jest 235 klubów sportowych. Młodzi sportowcy z Gdańska od wielu lat zajmują czołowe miejsce w kraju w rywalizacji sportowej dzieci i młodzieży w ramach ogólnopolskiego systemu sportu młodzieżowego. W roku ubiegłym w tej rywalizacji uczestniczyło 37 gdańskich klubów, a Gdańsk został sklasyfikowany na 6 miejscu.

Aktywny Gdańsk

Sport i rekreacja należą do kluczowych elementów polityki władz Gdańska. Co roku powstają nowe ścieżki rowerowe i szlaki turystyczne, oddawane są nowe lub modernizowane starsze obiekty. Co roku do mariny zawijają setki jachtów, odbywają się biegi uliczne i po plaży. Miasto aktywnie wspiera gdańskie kluby.

MT: Kto najbardziej zapracował na te osiągnięcia? Który z gdańskich klubów w tym rankingu spisał się najlepiej?

WN: Wzorem godnym naśladowania jest AZS AWFIS, który zajął 2 miejsce w całej klasyfikacji. Zdecydowały o tym znakomite wyniki w lekkoatletyce, szermierce oraz gimnastyce sportowej chłopców. Młodzi sportowcy z Gdańska sukcesy odnoszą również w innych dyscyplinach sportu: hokej na lodzie, GKS Stocznowiec, piłka siatkowa dziewcząt, Gedania, tenis stołowy, MRKS, piłka nożna, Lechia. W ubiegłym roku młodzi futboliści Lechii, podopieczni trenera Tadeusza Małolepszego, wywalczyli mistrzostwo kraju. Warto podkreślić, że w roku 2005, w I etapie konkursu 40 stowarzyszeń sportowych otrzymała dofinansowanie do szkolenia dzieci i młodzieży na kwotę ponad pół miliona złotych.

MT: Kibicom najbardziej zależy jednak na sukcesach zawodowców. Jak zatem wygląda współpraca miasta z klubami w zakresie sportu wyczynowego?

WN: Ze względu na obowiązujące przepisy miasto nie może finansować działalności seniorów. Wspiera jednak te działania udostępniając miejskie obiekty sportowe na treningi i zawody po preferencyjnych stawkach, przyznając nagrody Prezydenta Miasta Gdańska za wybitne osiągnięcia sportowe, zawierając umowy promocyjne, pomagając wybitnym sportowcom w sprawach socjalnych, zakreślając także współpracując w zakresie



organizacji zawodów o charakterze krajowym i międzynarodowym. Ważnym działaniem władz miasta jest przyznawanie od 2002 roku tytułu „Gdański Mecenaz Sportu” tym instytucjom, które w sposób znaczący wspierają działalność gdańskich klubów.

MT Jedną z form pomocy jest również modernizacja i rozwój infrastruktury sportowej...

WN: Stan techniczny bazy sportowej jest bardzo zróżnicowany. Nowe obiekty zapewniają odpowiedni standard np. pływalnia na Chelmie, natomiast obiekty starsze są w miarę możliwości i odpowiednich planów modernizowane, tak jak ma to miejsce w przypadku

stadionu MOSiR przy ulicy Traugutta. W przyszłości powstaną Hala Widowiskowo Sportowa i stadion piłkarski z prawdziwego zdarzenia. Sprawa obiektów sportowych jest na pewno jednym z priorytetów i jest ściśle powiązana ze naciskiem na rozwój sporu młodzieżowego.

Prezydent Paweł Adamowicz zawsze podkreśla, że złotówka wydana na wychowanie młodzieży poprzez sport, to później 2 złote mniej wydane na policję, sądy i prokuraturę.

My robimy co w naszej mocy, choć wiadomo, że nigdy nie uda się wszystkich zadowolić. Są przecież ludzie twierdzący, że są rzeczy ważniejsze niż sport.